

Supplementary Table 1. Model parameters description, estimates and standard error

Parameter (units)	Equation	Description	Control		Omomyc		³ Within [0-10h] post-AraC		⁴ Beyond 10h post-AraC	
			Duodenum	Ileum	Duodenum	Ileum	Duodenum	Ileum	Duodenum	Ileum
t_0 (h)	S3	Initial time (h)	¹ 0	¹ 0	¹ 0	¹ 0	¹ 15	¹ 15	¹ 25	¹ 25
L_{C0} (num cells)	S3	Number of labelled cells in the crypt at t_0	7.32 ± 1.30	7.64 ± 0.947	4.77 ± 0.763	3.09 ± 0.338	11.6 ± 1.29	9.58 ± 0.302	10.71 ± 1.037	9.25 ± 0.669
L_{V0} (num cells)	S3	Number of labelled cells on the villus at t_0	¹ 0	¹ 0	¹ 0	¹ 0	3.58 ± 0.81	6.35 ± 1.36	5.60 ± 1.12	6.80 ± 0.689
δ (h ⁻¹)	S3	Crypt specific cell proliferation rate or specific cell transfer rate from crypt to villus	0.0760 ± 0.0147	0.0544 ± 0.00644	0.0547 ± 0.00665	0.0509 ± 0.00427	² 0.00891 ± 0.0128	² 0.00136 ± 0.00698	0.0864 ± 0.0144	0.0466 ± 0.00901
t_l (h)	S3	Starting time of labelled cell migration from crypt to villus	6.00 ± 1.52	7.08 ± 2.25	14.0 ± 1.43	18.6 ± 0.476	¹ 15	¹ 15	¹ 25	¹ 25
V_{LF} (µm/h)	S6	Velocity of labelled front on villus	9.00 ± 0.465	5.96 ± 0.379	7.24 ± 0.190	5.29 ± 0.235	² -0.798 ± 0.942	² 0.0765 ± 0.477	8.68 ± 0.655	6.09 ± 1.15
K (µm)	S6	Arbitrary constant	3.28 ± 9.86	86.3 ± 7.54	-25.3 ± 7.21	8.41 ± 8.04	193 ± 17.6	179 ± 9.83	-66.7 ± 27.2	19.9 ± 44.0

¹ Fixed value.² Not significantly different from 0

Time 0 set to time of label activation (2h post-label injection)